



CSEPELI ÖRMÉNY ÖNKORMÁNYZAT

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

a Csepeli Örmény Önkormányzat Testülete **2017. március 3-án (péntek) 18 órai kezdettel** a Királyerdei Művelődési Házban (1213 Bp. Szent István út 230.) megtartott testületi üléséről

Jelen vannak: Szárkiszján Ádám elnök
Szilágyi Jánosné elnökhelyettes
Szmandra József képviselő, jkv. hitelesítő

Szárkiszján Ádám köszönti a megjelenteket, majd megállapítja, hogy a testület 3 fővel határozatképes, döntésből kizárt képviselő nincs, az ülést megnyitja. Megállapítja, hogy a napirendi pontokkal kapcsolatban kérdés, hozzászólás nincs, szavazást rendel el.

11/2017.(III.03.)ÖKT

H A T Á R O Z A T

A Csepeli Örmény Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy a mai testületi ülésén az alábbi napirendet tárgyalja:

Nyílt ülés:

Napirend 1. pontja:

Javaslat a 48/2016.(XI.30.)ÖKT határozattal jóváhagyott 2016. évi költségvetés módosítására

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Napirend 2. pontja:

Javaslat a 4/2017.(I.18.)ÖKT határozattal jóváhagyott 2017. évi költségvetés módosítására

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Napirend 3. pontja:

Javaslat a 2017. évi központi működési támogatási összeg felhasználására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Napirend 4. pontja:

Javaslat a március 15-i koszorúzáson való részvételre (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Napirend 5. pontja:

Javaslat az Első Örmény Független Köztársaság kikiáltásának 99. évfordulója ünnepség megrendezésére és finanszírozására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Napirend 6. pontja:

Javaslat az ARMENIA című örmény közéleti folyóirat előfizetésének finanszírozására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Napirend 7. pontja:

Javaslat a húsvéti program szervezésére (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Napirend 8. pontja:

Javaslat az Örmény Genocídium évfordulójára való megemlékezés finanszírozására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Napirend 9. pontja:

Javaslat a Világosító Szent Gergely ünnepe megemlékezés finanszírozására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Zárt ülés:

Napirend 10. pontja:

Vagyonnyilatkozatok ellenőrzése

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

3 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a napirendet 3 igen szavazattal elfogadták.

Napirendek tárgyalása:

Napirend 1. pontja:

Javaslat a 48/2016.(XI.30.)ÖKT határozattal jóváhagyott 2016. évi költségvetés módosítására

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám elmondja, hogy a Városgazdálkodási ágazatvezető asszony elkészítette a jogszabályoknak megfelelően az Önkormányzat 2016. évi költségvetés módosítását, melyet képviselő-társai is megkaptak.

Megállapítja, hogy kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

A képviselő-testület az államháztartásról szóló 2011.évi CXCV.törvény 26.§(1) bekezdésében és a Nemzetiségek jogairól szóló 2011.évi CLXXIX.törvény 114-§(1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján Csepeli Örmény Önkormányzat (a továbbiakban: Nemzetiségi önkormányzat) által jóváhagyott 2016.évi költségvetésének módosításáról az alábbi határozatot hozza:

A költségvetésről szóló határozat 1. pontjában elfogadott bevételek és kiadások főösszege nem változik, azonban a jelen előterjesztés 1. sz. melléklet 13. oszlopában szereplő belső átcsoportosításokkal módosul.

1/d.) A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete a 2016.évi költségvetésének főösszegét változatlanul

1.988.899,- Ft költségvetési bevétellel,

2.920.899,- Ft költségvetési kiadással
- **932.000,-** Ft költségvetési egyenleggel

932.000,- Ft finanszírozási bevétellel,
0 Ft finanszírozási kiadással

932.000,- Ft finanszírozási egyenleggel

ebből: **2.920.899,- Ft** működési, valamint 0 Ft felhalmozási előirányzattal állapítja meg.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

3 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

Napirend 2. pontja:

Javaslat a 4/2017.(I.18.)ÖKT határozattal jóváhagyott 2017. évi költségvetés módosítására

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám elmondja, hogy a Városgazdálkodási ágazatvezető asszony elkészítette a jogszabályoknak megfelelően az Önkormányzat 2017. évi költségvetés módosítását, melyet képviselő-társai is megkaptak.

Megállapítja, hogy kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

A képviselő-testület az államháztartásról szóló 2011.évi CXCV.törvény 26.§(1) bekezdésében és a Nemzetiségek jogairól szóló 2011.évi CLXXIX.törvény 114.§(1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a Csepeli Örmény Önkormányzat (a továbbiakban: Nemzetiségi önkormányzat) által jóváhagyott 2017.évi költségvetésének módosításáról az alábbi határozatot hozza:

A költségvetésről szóló határozat 1. pontjában elfogadott bevételek és kiadások főösszege a jelen előterjesztés 1. sz. melléklet 3. és 7. oszlopában szereplő 391.000,- Ft-tal kiegészül az alábbi bontás szerint:

1/a.) A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete a 2017.évi költségvetésének főösszegét

647.800,- Ft költségvetési bevétellel,

647.800,- Ft költségvetési kiadással
0,- Ft költségvetési egyenleggel

0,- Ft finanszírozási bevétellel,
0 Ft finanszírozási kiadással
0,- Ft finanszírozási egyenleggel

ebből: **647.800,- Ft** működési, valamint 0 Ft felhalmozási előirányzattal állapítja meg.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

3 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

Napirend 3. pontja:

Javaslat a 2017. évi központi működési támogatási összeg felhasználására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám elmondja, hogy a központi költségvetés által biztosított működési kiadás összege önkormányzatuk számlájára érkezett. Javasolja az alábbi határozatban foglaltak elfogadását a felhasználásával kapcsolatban:

A Csepeli Örmény Önkormányzat képviselő-testülete megbízza a Csepeli Örmény Önkormányzat képviselőit – Szárkiszján Ádámot, Szilágyi Jánosnét és Szmandra Józsefet - azzal, hogy kapcsolattartóként képviseljék a kerületi nemzetiségi önkormányzatot az országos, a budapesti és vidéki nemzetiségi önkormányzatokkal összefüggő ügyekben. Vegyenek részt az országos, a fővárosi és a vidéki nemzetiségi önkormányzat ülésein, bizottsági üléseken, képviseljék a kerület érdekeit. Tartsák a kapcsolatot a képviselőkkel, és jelenjenek meg a nemzetiségi önkormányzatot érintő, más szervezet által megrendezett konferencián, és nemzetiségi eseményen.

Az ezzel összefüggő utazási-, internet- és telefonköltséget a csepeli nemzetiségi önkormányzat a képviselő nevére szóló számla alapján megtéríti.

Továbbá a nemzetiségi önkormányzat működését elősegítő felhalmozási célú kiadásokat pl. eszközbeszerzéseket (telefon, számítógép, nyomtató) is megtéríti.

Megállapítja, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a javaslatot.

14/2017.(III.03.)ÖKT

HATÁROZAT

A Csepeli Örmény Önkormányzat képviselő-testülete megbízza a Csepeli Örmény Önkormányzat képviselőit – Szárkiszján Ádámot, Szilágyi Jánosnét és Szmandra Józsefet - azzal, hogy kapcsolattartóként képviseljék a kerületi nemzetiségi önkormányzatot az országos, a budapesti és vidéki nemzetiségi önkormányzatokkal összefüggő ügyekben.

Vegyenek részt az országos, a fővárosi és a vidéki nemzetiségi önkormányzat ülésein, bizottsági üléseken, képviseljék a kerület érdekeit. Tartsák a kapcsolatot a képviselőkkel, és jelenjenek meg a nemzetiségi önkormányzatot érintő, más szervezet által megrendezett konferencián, és nemzetiségi eseményen.

Az ezzel összefüggő utazási-, internet- és telefonköltséget a csepeli nemzetiségi önkormányzat a képviselő nevére szóló számla alapján megtéríti.

Továbbá a nemzetiségi önkormányzat működését elősegítő felhalmozási célú kiadásokat pl. eszközbeszerzéseket (telefon, számítógép, nyomtató) is megtéríti.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

3 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

Napirend 4. pontja:

Javaslat a március 15-i koszorúzáson való részvételre (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám ismerteti, hogy ebben az évben is március 15-e alkalmából megemlékezés lesz a Görgey Artúr téren a Petőfi szobornál, melyen javasolja, hogy nemzetiségi önkormányzatuk is vegyen részt a korábbi évek gyakorlatának megfelelően. Javasolja továbbá, hogy erre az alkalomra 8.000,- Ft-os összegben vásároljanak koszorút a 2017. évi költségvetésük maradvány terhére. Miután kérdés, hozzászólás nincs, a javaslatról szavazást rendel el.

15/2017.(III.03.)ÖKT

HATÁROZAT

A Csepeli Örmény Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy a **2017. március 15-ei** Görgey Artúr téri Petőfi szobornál tartandó **koszorúzási** ünnepségen részt vesz, melyre **8.000,- Ft** értékben vásárol koszorút a **2017. évi költségvetés** terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

3 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

Napirend 5. pontja:

Javaslat az Első Örmény Független Köztársaság kikiáltásának 99. évfordulója ünnepség megrendezésére és finanszírozására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám elmondja, hogy az 1915-ben történt örmény genocídium volt a század első tragédiája, majd a szörnyű eseményt követően 1918. május 28-án Örményország kikiáltotta a független köztársaságot. Javasolja, hogy a Csepeli Örmény Önkormányzat 2017. május második felében az évforduló alkalmából rendezzen ünnepséget és a program sikeres lebonyolításához biztosítson 150 eFt-ot a 2017. évi költségvetés terhére, melyből 120 eFt-ra pályázatot nyújt be Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által kiírt felhívásra. Nyertes pályázat esetén a 120 eFt a pályázati összegből és 30 eFt önerő a 2017. évi költségvetésből kerül finanszírozásra.

Megállapítja, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a javaslatot.

16/2017.(III.03.)ÖKT

HATÁROZAT

A Csepeli Örmény Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy 2017. május második felében az **Első Örmény Független Köztársaság kikiáltásának** ünnepségét megrendezi, és a program sikeres lebonyolításához **150 eFt-ot** biztosít.

A Testület továbbá úgy dönt, hogy 120 eFt összegre az elnök pályázatot nyújt be Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata pályázati kiírására. Nyertes pályázat esetén 120 eFt a pályázati összegből és 30 eFt önerő a 2017. évi költségvetésből kerül finanszírozásra.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

3 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

Napirend 6. pontja:

Javaslat az ARMENIA című örmény közéleti folyóirat előfizetésének finanszírozására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám ismerteti, hogy az örmény kisebbség egyik jelentős közéleti folyóirata az Armenia c. újság, melyet hosszú évek óta megrendelnek. A lap nem csupán aktuális programokról és eseményekről ad tudósítást, hanem többek között történelmi, művészeti és politikai vonatkozású cikkeket is tartalmaz örmény és magyar nyelven egyaránt. Javasolja, hogy újabb 4 szám előfizetésre 10 eFt-ot biztosítsanak a 2017. évi költségvetés terhére.

Megállapítja, hogy a tagok a javaslattal egyetértenek és kérdés, hozzászólás nincs, szavazást rendel el.

17/2017.(III.03.)ÖKT

HATÁROZAT

A Csepeli Örmény Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy az **Armenia** c. örmény közéleti folyóirat előfizetésének finanszírozására **10 eFt**-ot biztosít a **2017. évi költségvetés** terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

3 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

Napirend 7. pontja:

Javaslat a húsvéti program szervezésére (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám javasolja gyermekek részére húsvéti program megszervezését 2017. április közepén ajándékcsomagok átadásával. Erre a programra javasol 50 eFt-ot biztosítani, melyet kéri, hogy szavazzon meg a testület a 2017. évi költségvetés terhére. Miután kérdés hozzászólás, egyéb javaslat nincs, szavazásra bocsátja a javaslatot.

18/2017.(III.03.)ÖKT

HATÁROZAT

A Csepeli Örmény Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy 2017. április közepén gyermekek részére **húsvéti programot** szervez, melyre **50 eFt**-ot biztosít a 2017. évi költségvetés terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

3 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

Napirend 8. pontja:

Javaslat az Örmény Genocídium évfordulójára való megemlékezés finanszírozására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám elmondja, 2017 áprilisában az Örmény Genocídium 102. évfordulójára emlékeznek. Önkormányzatunk a Csepeli Munkásotthonban egy filmvetítéssel és azt követően gyászmisével emlékezik meg.

Javasolja, hogy a rendezvényre 210 eFt-ot biztosítsanak a 2017. évi költségvetésből, mely összegből 120 eFt-ra pályázatot nyújt be Bp. XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által kiírt felhívásra. Nyertes pályázat esetén a 120 eFt a pályázati összegből kerül finanszírozásra. Miután más kérdés, hozzászólás, javaslat nincs, szavazást rendel el.

19/2017.(III.03.)ÖKT

HATÁROZAT

A Csepeli Örmény Önkormányzat Testülete úgy dönt, hogy 2017 áprilisában megrendezésre kerülő, az örmény **Genocídium 102.** évfordulójának megemlékezés költségeire **210 eFt**-ot biztosít.

A Testület továbbá úgy dönt, hogy 120 eFt összegre az elnök pályázatot nyújt be Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata pályázati kiírására. Nyertes pályázat esetén 120 eFt a pályázati összegből és 90 eFt önerő a 2017. évi költségvetésből kerül finanszírozásra.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

3 igen

0 nem

0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

Napirend 9. pontja:

Javaslat a Világosító Szent Gergely ünnepe megemlékezés finanszírozására (szóbeli előterjesztés)

Előterjesztő: Szárkiszján Ádám elnök

Szárkiszján Ádám elmondja, hogy a Világosító Szent Gergely ünnepét hagyományosan Szamosújváron rendezik a szamosújvári örmények meg minden évben júniusban. Az örmény nyelvű és szertartású szent misére a különböző diaszpórában élő örmények gyülekeznek.

Javasolja, hogy a rendezvényre képviselő-testület a 90 eFt-ot biztosítson a 2017. évi költségvetésből, mely összegből 70 eFt-ra pályázatot nyújt be Bp. XXI. Kerület Csepel Önkormányzata által kiírt felhívásra. Nyertes pályázat esetén a 90 eFt a pályázati összegből kerül finanszírozásra.

Megállapítja, kérdés és hozzászólás nincs, szavazásra bocsátja a javaslatot.

20/2017.(III.03.)ÖKT

HATÁROZAT

A Csepeli Örmény Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2017. június hónapban Szamosújváron megrendezésre kerülő **Világosító Szent Gergely ünnepére 90 eFt**-ot biztosít.

A Testület továbbá úgy dönt, hogy 70 eFt összegre az elnök pályázatot nyújt be Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata pályázati kiírására. Nyertes pályázat esetén 70 eFt a pályázati összegből és 20 eFt önerő a 2017. évi költségvetésből kerül finanszírozásra.

Határidő: azonnal

Felelős: Szárkiszján Ádám elnök

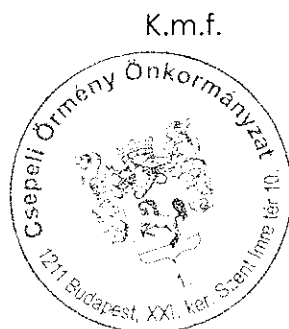
3 igen
0 nem
0 tartózkodás

elfogadva

Megállapítja, hogy a határozatot a képviselő-testület 3 igen szavazattal elfogadta.

A Testület zárt ülésel folytatja munkáját, melyről külön jegyzőkönyv készül. – Jkv.író


Szmandra József
jkv. hitelesítő




Szárkiszján Adám
elnök

A jegyzőkönyvet készítette:
Majorné Sándor Beáta
Szervezési Iroda Ügyintéző

